

## 《法律服務和爭議解決 – 香港的角色和優勢》

日期：2017年6月14日(星期三)

地點：香港會議展覽中心新翼 N101A

### 法律政策專員黃惠沖資深大律師致辭全文

閻(峰)會長〔香港中國企業協會副會長〕、王(振民)部長〔中聯辦法律部部長〕、蘇(紹聰)會長〔香港律師會會長〕、譚(允芝)主席〔香港大律師公會中國業務發展委員會主席〕、王(文英)秘書長〔中國國際經濟貿易仲裁委員會香港仲裁中心、中國海事仲裁委員會香港仲裁中心秘書長〕、杜(春)總〔香港中國企業協會法律專業委員會主任委員/中國法律服務(香港)有限公司總經理〕、各位嘉賓、女士們、先生們：

下午好！非常高興今天出席《法律服務和爭議解決 – 香港的角色和優勢》研討會，讓我有機會跟各位法律、解決爭議和企業界的專家朋友們作更深入交流。

2. 這次研討會的主題分別圍繞法律服務及爭議解決兩個單元，探討在「一帶一路」發展策略下，中國企業如何有效防範法律風險，以及香港作為國際法律及爭議解決服務中心所面對的機遇與挑戰。我認為國家在推進「一帶一路」發展策略中，內地企業可以通過更廣泛利用香港的專業服務，進一步完善法律風險防範的機制。

3. 「一帶一路」發展策略為國家企業帶來了龐大的發展動力。根據國家商務部2017年5月發佈的數據，今年一月至四月間，中國境內投資者對「一帶一路」沿線的45個國家進行的非金融類直接投資額達39.8億美元；此外，內地企業在「一帶一路」沿線的61個國家新簽對外承包工程項目合同達到1,862份，新簽合同額318.5億美元。這些數字說

明「一帶一路」發展策略並非一紙空談，內地企業已切切實實投身在「一帶一路」的世紀工程。

4. 上月中旬在北京舉辦的「一帶一路」國際合作高峰論壇圓桌峰會上，習近平主席重申，在「一帶一路」建設國際合作框架內，各方攜手應對世界經濟面臨的挑戰，開創發展新機遇，謀求發展新動力，拓展發展新空間，實現優勢互補、互利共贏。

5. 在推進「十三五」規劃的相關措施和「一帶一路」建設的過程中，法律和爭議解決服務將扮演舉足輕重的角色。無論是「引進來」或是「走出去」，企業對高端和跨境的法律和爭議解決服務（包括調解和仲裁）方面的需求，定有所增長。

6. 企業進行海外投資，無可避免要處理境外融資、跨境併購、人員聘用、合同談判和管理、稅務等各方面的法律風險；同時，外地商貿法規對內地企業來說是既陌生，又繁複。另一方面，產業發展科技創新也需要與國際接軌的知識產權法律制度提供保障和支持。由中國法務研究院和LexisNexis共同發起的《2015年度中國企業“走出去”調研報告》指出，在內地企業走出去的過程中，過半數的受訪對象在海外投資中有涉及民事訴訟或仲裁的情況。如何有效保障海外投資資產、和有效解決跨境商業和投資爭議等法律問題，是大家共同關注的議題。

7. 在法律制度方面，「一帶一路」沿線各經濟體奉行不同的法制。在「一國兩制」的框架下，香港採用國際商界熟悉的普通法制度，法制與「一帶一路」沿線（尤其是

21世紀海上絲路)的一些經濟體比較接近<sup>1)</sup>，也是國家唯一實行普通法的管轄區。

8. 香港在國際商貿和投資法、航運、知識產權、以及爭議解決等多個範疇，都有豐富的經驗，同時了解內地的商業文化。在與「一帶一路」沿線經濟體加強經貿聯繫、協助內地企業發展海外市場、以及建立完善海外業務風險管理等多方面，我們都可以提供具國際水平的法律及爭議解決服務。

9. 憑優越的地理位置和在國際上已建立了的密切經貿關係和人文交流，香港更可以憑「一國」和「兩制」的雙重優勢，擔當中國內地和其他國家之間的『超級聯繫人』。當內地企業與「一帶一路」沿線國家的企業商談合同時，可以預期這些企業未必同意選擇中國法律作為合同適用法律。同樣地，內地企業亦未必接受以陌生的外地法律為合同適用法律。

10. 我相信在座各位都會同意，當內地和海外企業遇到涉外的投資或商業爭議時，香港是中外當事人都可以較為接受的中立第三地。香港法律的特色，在於其建基於普通法傳統並且適用中英雙語。故此，對內地企業來說，香港是在一國之內，而就外地企業來說，香港的普通法制度並不陌生。

11. 特區政府一直積極鼓勵內地企業，在草擬合同中有關爭議解決的條款時，選擇以香港作為爭議解決的地點；同時，我們亦鼓勵企業在適當情況下，可以在經貿、投資等各類合同中訂明以香港法律作為合同適用法律。我鼓勵企業

---

<sup>1</sup> 21世紀海上絲綢之路的主要航線為：泉州—福州—廣州—海口—北海—河內—吉隆坡—雅加達—可倫坡—加爾各答—奈洛比—雅典—威尼斯

更好的利用香港在以上各方面的優勢，選擇香港作為爭議解決的中立地點。

12. 2017年對國家、對香港來說都是非常重要的一年。尚有半個月，香港回歸祖國將踏入二十年。回顧過去二十年，在「一國兩制」的原則下，香港特別行政區實行高度自治，並繼續採用普通法制度，享有獨立的司法權和終審權。多年來不少國際機構都給予香港很高的評價，就最近而言，在瑞士洛桑國際管理發展學院發表的《2017年世界競爭力年報》中，香港在去年重奪這地位後連續第二年獲評為全球最具競爭力的經濟體。而法治精神正是香港賴以成功的重要因素之一。

13. 我們非常高興國家《十三五規劃綱要》不但支持香港參與「一帶一路」建設，而且港澳專章中也明確提出支持香港建設亞太區國際法律及解決爭議服務中心。我們將把握這黃金機會，發揮獨特優勢，助力國家推進「一帶一路」建設。

14. 為此，我們會積極深化兩地法律和爭議解決方面的合作機遇：一方面為開拓國際市場的企業提供有力的支援；另一方面共同為國家在鞏固與提升爭議解決機制與國際接軌方面，發揮積極的作用。我期望雙方今後繼續深化交流、加強合作，共同為國家和香港的長遠發展作出貢獻。

15. 最後，我祝願今天的研討會圓滿成功。

16. 謝謝大家！